

Совет Безопасности

Distr.: General
17 December 2014

Резолюция 2191 (2014),

принятая Советом Безопасности на его 7344-м заседании 17 декабря 2014 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 2042 (2012), 2043 (2012), 2118 (2013), 2139 (2014), 2165 (2014) и 2175 (2014) и на заявления своего Председателя от 3 августа 2011 года (S/PRST/2011/16), 21 марта 2012 года (S/PRST/2012/6), 5 апреля 2012 года (S/PRST/2012/10) и 2 октября 2013 года (S/PRST/2013/15),

вновь заявляя о своей решительной приверженности суверенитету, независимости, единству и территориальной целостности Сирии, а также целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций,

будучи потрясен неприемлемым и растущим уровнем насилия и гибелью в результате сирийского конфликта более чем 191 000 человек, в том числе более 10 000 детей, о чем сообщал Специальный представитель Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах,

выражая серьезную тревогу по поводу продолжающегося ухудшения ужасающей гуманитарной ситуации в Сирии и того факта, что в настоящее время в Сирии 12,2 миллиона человек, из которых 7,6 миллиона человек находятся на положении внутренне перемещенных лиц, 4,5 миллиона человек проживают в труднодоступных районах и 212 000 человек оказались в осажденных районах, включая палестинских беженцев, нуждаются в неотложной гуманитарной помощи, включая медицинскую помощь, и с озабоченностью *отмечая*, что еще примерно один миллион человек оказались на положении перемещенных лиц на территории Сирии в период после принятия резолюции 2165 (2014),

будучи серьезно обеспокоен тем, что стороны внутрисирийского конфликта не обеспечивают эффективного осуществления резолюций 2139 (2014) и 2165 (2014) Совета, и *напоминая* в этой связи об их юридических обязательствах по международному гуманитарному праву и международному праву прав человека, а также об их обязанностях, вытекающих из всех соответствующих решений Совета Безопасности, включая прекращение всех нападений на гражданских лиц и гражданские объекты, в том числе нападений на школы и медицинские учреждения, преднамеренного прерывания водоснабжения, неизбирательного применения оружия, включая использование артиллерии и «бочковых





бомб» и нанесение воздушных ударов, неизбирательных обстрелов из минометов, использования начиненных взрывчаткой автомобилей, подрывов, совершаемых смертниками, и закладки взрывных устройств в туннелях, а также действий, подвергающих гражданское население голоду, в качестве метода ведения войны, включая осаду населенных районов, и широкого использования пыток, жестокого обращения, произвольных казней, внесудебных казней, насильственных исчезновений, сексуального и гендерного насилия, а также всех грубых нарушений и жестокостей, совершаемых в отношении детей,

выражая серьезную обеспокоенность по поводу того, что некоторые районы Сирии находятся под контролем Исламского государства Ирака и Леванта (ИГИЛ) и Фронта «Ан-Нусра» (ФАН), и по поводу негативного влияния их присутствия, их идеологии воинствующего экстремизма и их действий на уровень стабильности в Сирии и в этом регионе, включая ужасающие гуманитарные последствия для гражданского населения, которые привели к вынужденному перемещению сотен тысяч человек, *подтверждая* свою решимость заниматься всеми аспектами угрозы, которую создают ИГИЛ, ФАН и все другие лица, группы, предприятия и организации, связанные с «Аль-Каидой», и *призывая* к осуществлению резолюций 2170 (2014) и 2178 (2014) Совета Безопасности и заявления его Председателя от 28 июля 2014 года (S/PRST/2014/14),

решительно осуждая произвольные задержания и пытки гражданских лиц в Сирии, в частности в тюрьмах и местах содержания под стражей, а также киднеппинг, похищение людей, захват заложников и насильственные исчезновения и *требуя* незамедлительного прекращения этой практики и освобождения всех произвольно задержанных лиц, в первую очередь женщин и детей, а также больных, раненых и престарелых, включая сотрудников Организации Объединенных Наций и гуманитарных учреждений и журналистов,

напоминая о решительном осуждении в своей резолюции 2175 (2014) всех форм насилия и запугивания, которым все чаще подвергаются участники гуманитарных операций, а также нападений на автоколонны с гуманитарным грузом и актов уничтожения и разграбления их имущества и о своем настоятельном призыве ко всем сторонам, вовлеченным в вооруженный конфликт, содействовать охране, безопасности и свободе передвижения гуманитарного персонала, персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала и их имущества и *настоятельно призывая* все стороны внутрисирийского конфликта предпринимать все надлежащие шаги для обеспечения охраны и безопасности персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала, персонала специализированных учреждений и всего другого персонала, участвующего в деятельности по оказанию чрезвычайной гуманитарной помощи,

отмечая, что, несмотря на все вызовы, Организация Объединенных Наций и ее партнеры по осуществлению продолжают доставлять жизненно важную помощь миллионам нуждающихся людей, и *принимая к сведению*, что после принятия резолюции 2165 (2014) удалось охватить труднодоступные места в Алеппо, Идлибе, Кунейтре и Даръе, куда гуманитарная помощь была доставлена через границы, *подчеркивая*, однако, при этом, что Организация Объединенных Наций и ее партнеры по осуществлению по-прежнему сталкиваются с трудностями, которые не позволяют им доставить гуманитарную помощь многим людям, проживающим в труднодоступных и осажденных районах,

выражая глубокую озабоченность по поводу сохраняющихся и новых препятствий, мешающих доставке гуманитарной помощи через границы и линии конфронтации, *рекомендуя* гуманитарным учреждениям Организации Объединенных Наций и их партнерам по осуществлению предпринимать шаги по наращиванию объема доставки гуманитарной помощи в труднодоступные и осажденные районы, в том числе путем максимально эффективного задействования, согласно резолюции 2165 (2014), пунктов пропуска через границу, и *отмечая*, что контрольный механизм Организации Объединенных Наций начал действовать и продолжает свою работу, включая отслеживание партий грузов и подтверждение их гуманитарного характера в соответствии с резолюцией 2165 (2014),

подтверждая необходимость оказания гуманитарным учреждениям Организации Объединенных Наций и их партнерам по осуществлению поддержки в их усилиях по расширению объема доставки гуманитарной помощи для охвата всех нуждающихся в Сирии и *подтверждая далее* содержащееся в его резолюции 2165 (2014) решение о том, что все сирийские стороны конфликта должны обеспечивать возможность незамедлительной и беспрепятственной доставки гуманитарной помощи гуманитарными учреждениями Организации Объединенных Наций и их партнерами по осуществлению непосредственно населению повсюду в Сирии на основе оценки потребностей Организацией Объединенных Наций и без каких-либо политических пристрастий и целей, в том числе посредством незамедлительного устранения всех препятствий, мешающих оказанию гуманитарной помощи,

отмечая ту роль, которую соглашения о прекращении огня, соответствующие гуманитарным принципам и нормам международного гуманитарного права, могут играть в содействии доставке гуманитарной помощи в интересах спасения жизни мирных граждан,

напоминая о необходимости уважения всеми сторонами соответствующих положений международного гуманитарного права и руководящих принципов Организации Объединенных Наций в области оказания чрезвычайной гуманитарной помощи,

выражая серьезную озабоченность по поводу более чем 3,2 миллиона беженцев, включая более 2,5 миллиона женщин и детей, которые покинули Сирию из-за непрекращающегося насилия, и *признавая*, что продолжающееся ухудшение гуманитарной ситуации в Сирии еще более усиливает потоки беженцев и порождает риски для региональной стабильности,

вновь выражая глубокую признательность за огромные и достойные восхищения усилия, прилагаемые странами этого региона, особенно Ливаном, Иорданией, Турцией, Ираком и Египтом, в целях размещения сирийских беженцев, включая примерно 400 000 беженцев, которые покинули Сирию в период после принятия резолюции 2165 (2014), и *памятуя* об огромных издержках и социальных проблемах, с которыми сталкиваются эти страны в результате воздействия кризиса,

с озабоченностью отмечая, что международные меры реагирования на кризис в Сирии и этом регионе по-прежнему далеко не соответствуют потребностям, оцененным правительствами принимающих стран и Организацией Объединенных Наций, вновь *настоятельно призывая* в этой связи все государства-члены к тому, чтобы они, основываясь на принципах совместного несения бремени, оказывали поддержку Организации Объединенных Наций и странам этого региона, в частности посредством принятия среднесрочных и долгосрочных мер по смягчению последствий, испытываемых местными общинами, предоставления гибким и предсказуемым образом большего объема средств и наращивания усилий по расселению, и *принимая к сведению* в этой связи Берлинское коммюнике от 28 октября 2014 года,

с глубокой озабоченностью отмечая, что безнаказанность в Сирии вносит свой вклад в широкомасштабные нарушения прав человека и посягательства на них и в нарушения норм международного гуманитарного права, *подчеркивая* необходимость положить конец безнаказанности за эти нарушения и посягательства и *вновь подчеркивая* в этой связи необходимость предания суду тех, кто совершил такие нарушения и посягательства в Сирии или иным образом несет ответственность за них,

подчеркивая, что гуманитарная ситуация будет и далее ухудшаться в отсутствие политического урегулирования кризиса,

определяя, что ухудшающаяся гуманитарная ситуация в Сирии по-прежнему создает угрозу миру и безопасности в этом регионе,

подчеркивая, что государства-члены в соответствии со статьей 25 Устава Организации Объединенных Наций обязаны подчиняться решениям Совета и выполнять их,

1. *требует*, чтобы все стороны внутрисирийского конфликта, в частности сирийские власти, незамедлительно обеспечили выполнение своих обязательств по международному гуманитарному праву и международному праву прав человека и полное и безотлагательное выполнение всех положений резолюций 2139 (2014) и 2165 (2014) Совета Безопасности и заявления Председателя от 2 октября 2013 года (S/PRST/2013/15), и *напоминает* о том, что некоторые из нарушений и посягательств, совершенных в Сирии, могут быть равносильны военным преступлениям и преступлениям против человечности;

2. *постановляет* продлить срок действия решений, содержащихся в пунктах 2 и 3 резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности, на двенадцать месяцев, то есть до 10 января 2016 года;

3. *постановляет* через шесть месяцев после продления срока действия этих решений провести обзор хода осуществления пункта 2 настоящей резолюции;

4. *заявляет* о своей полной поддержке Специального посланника Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по Сирии г-на Стаффана де Мистуры, *с нетерпением ожидает*, в частности, получения от Специального посланника дальнейшего совета по поводу его предложений, направленных на сокращение масштабов насилия, в том числе посредством создания «зон заморозки», *подчеркивает*, что в случае дальнейшей эскалации насилия в Сирии гуманитарная ситуация будет и далее ухудшаться, и *вновь за-*

являет, что устойчивое урегулирование нынешнего кризиса в Сирии может быть обеспечено только посредством инклюзивного и ведомого самими сирийцами политического процесса, отвечающего законным чаяниям сирийского народа и направленного на полное осуществление Женевского коммюнике от 30 июня 2012 года, одобренного в качестве приложения II к резолюции 2118 (2013);

5. *просит* Генерального секретаря представить Совету доклад об осуществлении настоящей резолюции — и о ее выполнении всеми сторонами внутрисирийского конфликта — в рамках представления докладов, предусмотренных резолюциями 2139 (2014) и 2165 (2014);

6. *подтверждает*, что будет принимать дальнейшие меры в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций в случае невыполнения настоящей резолюции, или резолюции 2139 (2014), или резолюции 2165 (2014) любой стороной внутрисирийского конфликта;

7. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.